



2227B

Nr. 1590 R.P.
Data 19.03.2007

MINISTERUL AFACERILOR EXTERNE

2227B

DEPARTAMENTUL PENTRU RELAȚIILE CU ROMÂNII DE PRETUTINDENI
Nr. D/799 19 martie 2007

Stimate Domnule Ministru,

Vă transmitem, alăturat, răspunsul la interpelarea formulată de doamna deputat
Manuela Mitrea, în data de 12 februarie 2007.

Cu aleasă considerație,

Mihai Gheorghiu

Secretar de Stat



Domnului Mihai Alexandru Voicu
Ministru Delegat pentru Relația cu Parlamentul

2227B

MINISTERUL AFACERILOR EXTERNE

Proiect

Răspunsul la interpelarea formulată de doamna deputat Manuela Mitrea, la data de 12 februarie 2007, privind românii din Ucraina.

Stimată doamnă deputat,

Păstrarea, afirmarea și dezvoltarea identității etnice, lingvistice, culturale și religioase a românilor din afara frontierelor constituie unul dintre obiectivele prioritare ale statului român, principalele atribuții în acest sens revenind Ministerului Afacerilor Externe, prin Departamentul pentru Relațiile cu Românii de Pretutindeni.

Tratatul cu privire la relațiile de bună vecinătate și cooperare dintre România și Ucraina a stabilit mecanisme pentru apărarea drepturilor etnicilor români din Ucraina, fiind fixate, în sarcina părții ucrainene, anumite obligații vizând protecția identității etnice, culturale, lingvistice și religioase a românilor din Ucraina, în conformitate cu normele și standardele internaționale. Ele au în vedere, între altele, crearea condițiilor pentru studiul limbii română, pentru acces la informații în limba română, pentru înființarea de organizații proprii.

În temeiul Tratatului a fost constituită Comisia Mixtă Interguvernamentală româno-ucraineană pentru problemele asigurării drepturilor persoanelor aparținând minorității române din Ucraina, respectiv minorității ucrainene din România. Până în prezent au avut loc cinci sesiuni ale Comisiei Mixte, ultima în noiembrie 2006. Prin protocoalele semnate în cadrul reuniunilor, cele două state își asumă angajamente privind asigurarea cadrului necesar păstrării și dezvoltării identității etnice, lingvistice, religioase și culturale a persoanelor aparținând minorității române din Ucraina și minorității ucrainene din România

Totodată, România și Ucraina au inițiat, în luna octombrie 2006, o operațiune de monitorizare comună a stadiului respectării drepturilor persoanelor aparținând minorităților naționale.

Există, de asemenea, acorduri de colaborare în domeniile învățământului și culturii.

Din aprilie 2006, la Consulatul General al României de la Cernăuți activează un diplomat desemnat special pentru relația cu comunitatea românească. Numirea sa a reprezentat o premieră și s-a dorit a fi o măsură care să contribuie la o comunicare mai eficientă cu organizațiile și asociațiile românești și la facilitarea realizării unor proiecte cu susținerea financiară a Departamentului pentru

Relațiile cu Românii de Pretutindeni și care să conducă la o activizare a vieții culturale și comunitare, la promovarea, pe lângă autoritățile ucrainene și în cadrul forurilor internaționale a doleanțelor comunității și a monitorizării respectării drepturilor prevăzute de legislația ucraineană referitor la protecția persoanelor aparținând minorităților naționale.

Situația etnicilor români din Ucraina este o problemă aflată permanent în atenția noastră, fiind inițiate demersuri pentru protejarea și promovarea drepturilor acestora, în conformitate cu normele internaționale în materie și cu prevederile cadrului bilateral.

Demersurile au avut în vedere solicitările organizațiilor etnicilor români din Ucraina și s-au concretizat în abordarea unor prevederi punctuale atât la nivelul Comisiei mixte, cât și în convorbirile oficiale ale reprezentanților celor două state.

Totodată, Departamentul pentru Relațiile cu Românii de Pretutindeni a inițiat și concretizat o serie de parteneriate cu comunitatea românească din Ucraina, în vederea păstrării și afirmării identității etnice lingvistice și religioase a românilor din regiunile Cernăuți, Odessa și Transcarpatia.

Referitor la cele menționate de dumneavoastră, doresc să fac unele precizări:

Protocolul celei de-a treia sesiuni a Comisiei Mixte pe problemele respectării drepturilor minorităților naționale între România și Ucraina prevede înființarea de linii complete cu predare în limba română la Universitatea „Iuri Fedkovič” din Cernăuți. Am adus la cunoștință părții ucrainene problemele pe care le ridică acest sistem și vom identifica soluțiile pentru un învățământ de calitate în limba română.

În ceea ce privește reprezentarea parlamentară, menționăm faptul că legislația ucraineană nu prevede posibilitatea asociațiilor minorităților de a participa la alegeri sau posibilitatea candidaturilor independente. Partea română a abordat acest subiect în nenumărate rânduri și a prezentat propriul model.

Vă asigur că Ministerul Afacerilor Externe va acorda și în viitor conaționalilor noștri din Ucraina atenția și sprijinul necesare în demersurile de afirmare a identității naționale, în conformitate cu standardele europene acceptate.

Folosesc acest prilej pentru a vă reînnoi, stimată doamnă deputat, expresia deosebitei mele considerații.

Mihai-Răzvan Ungureanu

Ministrul Afacerilor Externe

